

NOTA DE PRENSA: 07.04.2022

Etxepare Euskal Institutua y la Universidad de Gales crean una nueva cátedra de estudios vascos

- Su eje principal será la investigación y la enseñanza en torno a la sociolingüística, la planificación y las políticas lingüísticas**
- La cátedra tiene como objetivo fortalecer el conocimiento entre las culturas y lenguas galesa y vasca**
- La cátedra lleva el nombre de Alan R. King en homenaje al lingüista y activista en favor de las lenguas minorizadas, que mantuvo una estrecha vinculación con el País Vasco**

Etxepare Euskal Institutua ha impulsado una nueva cátedra de estudios vascos en Gales, en la University of Wales Trinity Saint David. Se ubicará en el Centro de Estudios Avanzados sobre el Galés y el Celta (CAWCS en sus siglas en inglés), con sede en Aberystwyth, y tiene como objetivo promover la investigación y la colaboración académica en torno a la sociolingüística, la planificación lingüística y la política lingüística vasca y galesa, así como potenciar el conocimiento mutuo entre ambas lenguas y culturas. El CAWCS fue creado en 1985 en la Universidad de Gales como un centro de investigación basado en dinámicas de grupo, y desde entonces se centra en las lenguas, literaturas y culturas de Gales y otros países célticos, así como en la relación entre ellas.

A través de esta nueva cátedra, que lleva el nombre del lingüista, activista por las lenguas minorizadas y académico correspondiente de Euskaltzaindia (Real Academia de la Lengua Vasca) desde 2003, Alan R. King, se fomentarán los estudios vascos en los programas de postgrado de la Universidad de Gales y en los foros de investigación del CAWCS a través de conferencias y seminarios.

Todos los años, un/a profesor/a o investigador/a invitado/a seleccionado/a mediante una convocatoria abierta llevará a cabo una estancia de seis semanas en el CAWCS de la Universidad de Gales. En el marco de esta estancia, realizará un seminario de investigación, ofrecerá una conferencia abierta sobre política lingüística y planificación, impartirá varias sesiones al alumnado de los programas de postgrado de la Universidad y también impartirá un seminario sobre lengua o gramática vasca dirigido a lingüistas.

Abierta la convocatoria para seleccionar al primer/a profesor/a o investigador/a invitado/a

La convocatoria para seleccionar al primer profesor/a o investigador/a invitado/a de la cátedra Alan R. King se ha abierto hoy y las candidaturas se podrán presentar hasta el 9 de mayo (inclusive). Las solicitudes están disponibles en las páginas web del Etxepare Euskal Institutua (www.etxepare.eus) y de la University of Wales Trinity Saint David (www.uwtsd.ac.uk/cawcs), y deberán enviarse por correo electrónico a canolfan@cymru.ac.uk.

A la hora de seleccionar al candidato o candidata, además de los perfiles de profesor/a e investigador/a, se tendrán en consideración aquellos de expertos/as y profesionales del ámbito de la planificación lingüística del euskera, la sociolingüística y la alfabetización.

Una cátedra creada en homenaje a Alan R. King, lingüista y activista en favor de las lenguas minorizadas

Alan Roy King nació en Lytham St Annes (Inglaterra, Reino Unido) en 1955. Doctor en Lingüística por la Universidad de Londres, hablaba euskera, yiddish, galés y nahuatl, entre otros idiomas, y trabajó por las lenguas minorizadas en diferentes partes del mundo.

En la década de 1980, cuando la sociedad vasca estaba poniendo en marcha nuevas políticas lingüísticas tras años de prohibición, realizó un estudio sobre la sintaxis vasca ('Euskal Sintaxia: Arazo Nagusiak') y un informe sobre normalización lingüística para

el Gobierno Vasco. En esa época se convirtió también en miembro de la Comisión de Gramática de Euskaltzaindia (Real Academia de la Lengua Vasca). Más adelante, en 2003 fue nombrado académico correspondiente. A lo largo de su vida escribió varios libros, entre ellos, métodos para aprender euskera del inglés: 'A Basque Course: A Complete Initiation to the Study of the Basque Language' (1982), 'The Basque Language: A practical Introduction' (1994), 'Colloquial Basque' (1996).

Alan R. King impartió cursos de euskera en Aberystwith, donde es conocido por conectar Gales con el País Vasco.

Defender las lenguas minorizadas era una parte intrínseca de su misión como lingüista: tenía la capacidad de hacer que las lenguas fueran fáciles de aprender. También invertía en la concienciación y habilidades de los hablantes y de los potenciales hablantes, para que, a la vez, conocieran no sólo su lengua, sino cómo recuperarla y desarrollarla para el futuro.

Alan R. King falleció en 2019. Con la cátedra que lleva su nombre son un total de 10 las cátedras de estudios vascos que Etxepare Euskal Institutua impulsa en universidades internacionales para fortalecer y visibilizar el euskera y los estudios vascos.

Declaraciones

Irene Larraza, Directora de Etxepare Euskal Institutua: “Hasta ahora no existía una colaboración académica estable entre la sociolingüística, la planificación lingüística y la política lingüística vasca y la galesa. Consideramos que se trata de un paso imprescindible de cara al futuro en favor de la diversidad lingüística y de los procesos de revitalización de las lenguas minorizadas”.

Medwin Hughes, vicerrector de la Universidad de Gales Trinity Saint David: “La Universidad se complace en anunciar esta colaboración especial con Etxepare Euskal Institutua. La cátedra Alan R. King será una excelente oportunidad para que los académicos del País Vasco vengan a Gales a investigar, a contribuir a nuestros programas de aprendizaje y a participar en debates públicos y profesionales en el

ámbito de la sociolingüística, la política lingüística y la planificación. Este es un paso muy importante para la Universidad y Etxepare Euskal Institutua. Se trata de la única cátedra de Etxepare en este campo –tan importante para el galés y el euskera–, de las 10 que el Instituto impulsa en universidades de todo el mundo, además de ser la única en Gales. Estamos deseando dar la bienvenida en otoño al primer becario al Centro de Estudios Avanzados sobre el Galés y el Celta”.

Elin Haf Gruffydd Jones, directora del Centro de Estudios Galeses y Celtas Avanzados (CAWCS) de la Universidad de Gales: “Esta cátedra constituye una piedra angular para llevar adelante la relación académica entre Gales y el País Vasco en el ámbito de la política y la planificación lingüística. Sabemos lo importante que es esta área de investigación para ambos países y es un privilegio colaborar con Etxepare Euskal Institutua en este desarrollo estratégico. La contribución del ya fallecido Dr. Alan R. King a este campo abarcó cuatro décadas y varios continentes. Fue el responsable de establecer el nivel umbral para el euskera en los años 80, cuando el profesor Medwin Hughes trabajaba en el nivel equivalente para la lengua galesa. Como miembro de la academia de la lengua vasca –Euskaltzaindia– contribuyó a la publicación de siete volúmenes sobre la gramática de la lengua vasca. A lo largo de su vida utilizó su extraordinario talento lingüístico para acercar el aprendizaje de lenguas minoritarias a otras personas, centrándose en planteamientos eficaces y comunicativos. Su conocimiento del galés era notable y contribuyó durante mucho tiempo a fomentar las relaciones entre Gales y el País Vasco. Es muy acertado que la beca lleve su nombre y agradecemos a su familia y amigos cercanos su apoyo”.

Info+

Mikel Lasa
Etxepare Euskal Institutua
Tabakalera / Andre zigarrogileen plaza, 1
Donostia / San Sebastián
T: 943 023 400 / M: 688 670 217
komunikazioa@etxepare.eus

www.etxepare.eus